

చిత్రం

త్రోజా అసీను నుంచి బయటికి వచ్చేసరికి అయిదు దాటింది. బిమ్మకొనం వెళ్తూ ఉండగా అర్జంటుగా రావబిందని రమణారావు గారు పంపిన కబురు జ్ఞాపకం వచ్చి వెంటనే టాక్సీ ఎక్కి రాయపురం పోవవలసివచ్చింది.

రమణారావుగారు వయస్సులో నా కంటే పెద్దవారై నప్పటికీ మా ఇద్దరికీ అదొక విధమైన స్నేహం ఏర్పడింది. ఆయన ఇప్పుడు నా కొనం ఎందుకు కబురు పంపారో నాకు తెలుసు; ఈ మధ్య ఆయన కొన్న ఒక పాత చిత్రవలం దానికి కారణం. రమణారావుగారికి చిత్రవటాలు, శిల్ప విశేషాలు, పాత పుస్తకాలు సేకరించటం అంటే ఇష్టం. వాటిని గురించి నాకు చెప్తూ ఉండే వారు కూడా.

ముఖ్యంగా ఈ చిత్రవటాన్ని గురించి నాకు చాలా చెప్పారు ఈ వలం నాకు చాలా సాధారణమైన దనిపించింది. కానీ రమణారావుగారు అదొక నవాబుల కుటుంబానికి సంబంధించినదని, అది వేసి కనీసం ఆరవై ఏళ్ళయినా అయి ఉంటుందని అన్నారు ఆ వలం ఇరవై ఏళ్ళ లోపు ఉన్న ఒక నవాబు కుర్రవానిది ప్రేమ కట్టినప్పటికీ బాగా దుమ్ము కొట్టిపోయి ఉంది ఆ చిత్రంలో విశేషమైన చారిత్రక విషయాలున్నాయని రమణారావుగారి అభిప్రాయం అందుచేతనే ఇటువంటి వాటిలో ప్రవేశమున్న అవధానిని పిలిపించి పరిశీలించమని కోరారు. అదేమిటో ఇవ్వాలనాకు చెప్పడానికే ఇంత హడావిడిగా కబురు పంపాడని ఊహించాను.

ఇంతలో హార్బర్ దాటి రాయపురంలో ప్రవేశించాము రమణారావుగారి ఇల్లు సముద్రానికి చాలా దగ్గర ఆయనకు ఒక కొడుకు తప్ప మరి ఎవ్వరూ లేకపోవడంవల్లా, అతను కూడా మరొక ఊళ్లో పనిచేయటంవల్లా ఆ ఇంట్లో ఒంటరిగానే ఉండేవారు టాక్సీని పంపించేసి తలుపు తట్టాను. రమణారావుగారే వచ్చి తెరిచారు ఆయన్ను చూడగానే ఎందుచేతనో కలతచెంది ఉన్నట్లు కనిపించారు.

ఆయన "రావోయి! నీకోసమే చూస్తున్నా" నని అహ్వించారు.

"వలం గురించి అవధాని ఏం చెప్పడం?" అని అడిగాను.

"ఇప్పుడంతా దాని గొడవేకదుటోయి! అవధాని దాని సంగతి పూర్తిగా కనుక్కున్నాడు అది సాపాబ్ పురంలో ఉండే ఓ చిన్న నవాబు వంశానికి సంబంధించినదట బొమ్మలో మనిషి చిన్నప్పటి దారుణంగా హత్య చేయబడినట్లు కూడా అవధాని చెప్పాడు ఇవన్నీ పుస్తకాల్ని చూసి చెప్పాడనుకో కానీ అసలు సంగతేమిటంటే నిన్న రాత్రి చిత్రమైన సంఘటన జరిగింది అవధానికీ కూడా కబురు పంపించాను కొంత సేపట్లో వస్తా" డంటూ రమణారావుగారు లేచి లోపలికెళ్లి ఆ పటాన్ని తీసుకుని వచ్చారు. అద్దం

లాయి నా కళ్ళను నేనే నమ్మలేదు అవధానికీ చెప్పితే తనేదో తెలుసుకొన్నానని వెళ్ళాడు సాయంత్రం తప్పకుండా వస్తానన్నాడు ఆ పటం ఒక మూల ఉర్దూలో ఏవో అక్షరాలు ఉన్నాయని వాటినిబట్టి తెలుసుకోవచ్చన్నాడు ఇదుగో అతనే వచ్చినట్లున్నాడు."

అవధాని కప్పుడు కనిత్యం వ్రాసేవాడు ఇప్పుడు అవన్నీ మానేసి సినిమాలకు, పత్రికలకూ వ్రాస్తూ ఉంటాడు రమణారావుగారికి బాగా స్నేహితుడు ఇటువంటి విషయాలలో మిడిమిడి జ్ఞానం లేకపోలేదు.

"ఏం రావ్ ఎప్పుడొచ్చావ్ చూశానండి రమణారావుగారు హా-లో ఓ పత్రిక పై అతిరగేస్తే ఆ నవాబు ఎలా చచ్చాడో తెలిసింది. గొంతుకే పిసికేయటమే కాక పాట్లు మీడకూడా దారుణమైన గాయాలుచేసి చంపేశారుటండీ! ఎవరో తెలియనేలేదుట వలంలో మూల కనిపించిన ఉర్దూ మాటలు ఒకడికి చూపించాను. అతను ఆ వేవో మంత్రాలా గున్నాయన్నాడు జలాలద్దీన్ పైన (ఈనవాబు కుర్రాడతనే) వ్రాయొగంటా ఉండన్నాడు" అవధాని ఇంకేదో చెప్పబోతూ ఉండగా రమణారావు గారు "ఇప్పుడేం చేద్దాం అంటావు అవధాని" అన్నారు.

గంటి సూర్యప్రకాశరావు

తీసేవేయబడి ఉంది అది కొంచెం శుభం కూడా చేయబడి ఉంది దాన్ని నా చేతికిస్తూ "నీకేం కనిపిస్తోందో చెప్పు" అన్నాడు ఆయన నేను జాగ్రత్తగా పరిశీలించాను క్రింది భాగంలో రెండు మూడు చిన్న బొమ్మలు కనిపించాయి అసలు బొమ్మపైన ఎవరో పిచ్చిగీతలు వేసినట్లు పించింది ఇంకా జాగ్రత్తగా చూడగా రెండు ఆకారాలు గోచరించాయి మొదటిది పైననవాబు వేసుకున్నటువంటి దుస్తులు కలదిగా తెలుస్తోంది మొదటిదాని నడుచుట్టూ కూడా ఉప్పు వేసినట్లు బొమ్మ గీసి ఉంది ప్రక్కన పూర్తిగా ముసుగు కప్పుకున్న ఆకారం మరొక టుంది ఎందుచేతనో నాకు అది భయంకరమని తోచింది.

"ఎవరండీ గీసింది బొమ్మల్ని?" అనడగాను "అది తెలియదుగాని, నిన్న రాత్రి నిద్ర పట్టక దీన్ని చూస్తుంటే ఈ బొమ్మలు కది

"ఏం చెయ్యటమేమింది? సాపాబ్ పురం వంద మైళ్ళేగా! దీని అంతు కనుక్కుంటాను! మంచి వ్యాసం ఒకటి పత్రికకు వ్రాయొచ్చేమో"

రమణారావుగారు దీనికి మొదట ఇష్టపడలేదు ఆ పటాన్ని తగులపెట్టేసి దాని సంగతి పూర్తిగా మరిచిపోవాలన్నారు అవధాని మూతం పట్టుబట్టి ఆయన్ను ఒప్పించాడు ఆ రోజు రాత్రి వది గంటల రైలుకు సాపాబ్ పురానికి వెళ్ళేట్టు అక్కడనుంచి రోజూ మాకు ఉత్తరం రాసేట్టు చెప్పి రమణారావుగారి చేత ఎలాగయితేనేం ఒప్పించాడు తనతోపాటు చిత్రాన్ని కూడా తీసికెళ్ళాడు. మళ్ళీ మర్నాడు సాయంత్రం కలుసుకుంటానని రమణారావుగారితో చెప్పి నేను వెళ్లిపోయాను.

* * * రెండు రోజుల తర్వాత అవధాని దగ్గర నుంచి ఉత్తరం వచ్చింది సాపాబ్ పురంలో ఆ నవాబులకు చెందిన భవనం బాగా పాడవడం పోయినట్లు, తా నా రాత్రి అందులో గడవటానికి ఏర్పాటు చేసికొన్నట్లు వ్రాశాడు అంతేకాక వారి వంశం వారితో క్షీణి ప్రక్కనే

అంధ్ర పచిత్ర వారపత్రిక
1960 జూలై 20 పంచిక నుంచి



ప్రే

చిత్తరువు

ఉన్న కొంతమంది నవాబులకూ విరోధాలు ఉండేవని అందువల్లనే మేము చూసిన బొమ్మ లోని కుర్రాడు ఏదో దుశ్చయోగానికి బలి అయ్యాడనీ అక్కడ చెప్పకుంటున్నారని కూడా వ్రాశాడు పాడుపడిపోయినకట్ట దాన్ని వర్ణించాడు జలాలుదీర్చిన చనిపోయిన చోటు గురించి కొంచెం చెప్పాడు అదొక విధమైన మంటపం వంటిది దానికి ఆనుకునే ఉన్న తోటలో ఒక పెద్ద పాడు పడిన సుయ్య, రట్టంగా పెరిగి ఉన్న చెట్లూ మొదలైనవి ఉన్నాయి ఇటువంటి వర్ణనలను మేమెక్కువ పట్టించుకోలేదు రమణారావుగారు అవధాని మొండితనానికి విసుక్కున్నారు

* * *

ఆ మర్నాడు ఉత్తరమేడీ రాలేదు రమణారావుగారు కొంచెం భయపడ్డారు ఆ రాత్రే సాపేట్ పురానికి బయలుదేరి వెళ్ళాన్నారు మరుసటి దినం వెళ్ళినట్లుంటే నేను కూడా సెలవుసెట్టి వస్తానన్నాను

అసీనుకు సుమారు పదిన్నరకు రమణారావుగారు టెలిఫోన్ చేశారు "రావూ! నీకు ఘోరమైన వార్త చెప్పాల్సివస్తోంది!" ఆయన గొంతుకలో ఆందోళన, విచారమూ స్పష్టంగా ధ్వనించాయి "పొద్దున్నే మా ఇంటికి ఇద్దఱు పోలీసువాళ్ళు వచ్చారు మన అవధాని చనిపోయినట్లు వార్త వచ్చిందనీ నేను సాపేట్ పురం వెళ్ళవలసి ఉన్నదనీ చెప్పారు ఇప్పుడేం చేద్దాం?" ఈ వార్తకు నేనొక క్షణం నిర్వాచితపోయాను నేను కూడా వస్తానని అప్పడే అనుమతి తీసుకొని

రమణారావుగారి ఎద్దకు వెళ్ళాను రైలుకోసం అగకుండా రమణారావుగారి కారులో బయలుదేరి వెళ్ళాము దారిలో రమణారావుగారు మరికొన్ని వివరాలు చెప్పాడు అవధాని హత్య చేయబడినాడనే అనుమానం ఉన్నట్లు పోలీసువారు తెలియబరిచారని అన్నారు అవధాని డైరీ మొదలైన వాటిని బట్టి తనకు కబురు చేసినట్లుగా కూడా చెప్పారు

* * *

సాపేట్ పురం చేరుకునేటప్పటికి

అత్తలమ్మ

కోవటానికి ప్రయత్నించాలి "

సాయంత్రం కావచ్చింది అదొక చిన్న ఊరు, మనుష్యుల దుస్తులలో, మనీదులలో సవాబుల ప్రభావం తెలుస్తూ ఉంది నేరుగా పోలీస్ స్టేషనుకు వెళ్ళాము అక్కడ సబ్ ఇన్స్పెక్టర్ రమణారావు గారి స్థితి చూచి చాలా సానుభూతి చూపాడు అవధాని కున్నా చూడగానే నాక్కూడా కొంచెం భయం వేసింది గొంతు పిసికి చంపేసినగుర్తులు స్పష్టంగా కనిపిస్తున్నాయి. పొట్టమీద కూడా ఘోరమైన గుర్తులున్నాయి!

"ఇదొక హత్యకేసేమోనని అనుమానంగా ఉంది" అన్నాడు సబ్ ఇన్స్పెక్టరు. ఆ తర్వాత స్టేషనుకు వెళ్లి ఆయన అడిగిన ప్రశ్నలకు సమాధానాలు ఇచ్చాము అవధాని కేవలం చరిత్ర పరిశోధనకు వచ్చినట్లు చెప్పాము అవధాని అనుమానాలగురించి ఏమీ చెప్పలేదు విచారణ ముగిసే దాకా వెళ్ళవద్దని ఇన్స్పెక్టర్ చెప్పగా, ఆ ఊళ్ళో ట్రావలర్స్ బంగళాలో మకాము చేశాము రమణారావుగారిని ఈ సంఘటన బాగా కదిల్చి వేసింది మాట్లాడకుండా కుర్చీలో కూలబడి పోయారు ఆయనలో సంభాషణకు నేను కూడా ప్రయత్నించలేదు

ఏకటివడతూ ఉండనగా సబ్ ఇన్స్పెక్టర్ వచ్చాడు కొంతసేపు ఇవి అవీ మాట్లాడిన తర్వాత "నేను ముందు ఈ విషయం ప్రస్తావించలేదు. ఈ ఊళ్ళో కొన్ని వింత కథలు చెప్పుకుంటూ ఉంటారు కేవలం కథలే అనుకున్నాను కాని మీ అవధానిగారి డైరీ చదివిన తర్వాత నాకు కూడా అనుమానం తోస్తోంది" అని తికమక పడ్డాడు ఆ డైరీలో ఉన్నది ఇది

"రాత్రి 11-30 బాగా వెళ్ళులా ఉంది బాబీరిల్లు అనవసరమని ఆర్యేశాను నా ఊహ మాత్రం అయి ఉండవచ్చు ప్రతి చెట్టూ భయం కరంగా కనిపిస్తోంది రాపు ఉండి ఉంటే నా భయాన్ని చూసి నవ్వేవాడు ఏం తోచటంలేదు

"రాత్రి 11-45, ఆ నూతిని చూసినప్పుడల్లా ఓవిధమైన భయం వేస్తోంది శంకర నాయర్ ఈ నూతిని గురించే చెప్పాడు అతన్ని తీసికొనివచ్చి ఉంటే బాగుండేదేమో!

"రాత్రి 12 దూరంగా గంట వినిపిస్తోంది నూతిలోంచి ఏదో కడులూ వస్తోంది ఏదో దెయ్యం కాదుకదా! ఇక్కడనుంచి పారిపోదాం అన్నా కాళ్ళు ఆడ్డంలేదు లైటువేశాను ఎవరో బుర్రా వేసికొస్తున్నట్లు కనిపిస్తోంది. కాని నడక మామూలు మనషి నడకమాత్రం కాదు ఇటు నావైసే వస్తోంది ఇప్పుడేం చెయ్యాలో తెలియటంలేదు. నా బాబీరిల్లు ఆ ఆకారంలో నుంచి అవతలవు గోడమీద పడుతోంది! నా మనస్సులో ఒక చిత్రమైన ఊహ కదిలింది ఆ పటాన్ని తీసి లైటువేసి చూశాను ఎందుకోగాని ఆ నవాబు ముఖం కనిపించలేదు దానిబదులు ఏదో పరిచితమైనది మరొకటి కనిపిస్తోంది అది నా ముఖంలాగే ఉంది! ఇప్పుడు అరచినా నాకు సాయంవచ్చే వాళ్ళవరూ ఉండరు ఇక ప్రాసీ లాభంలేదు మీదకు వస్తే ఏదోవిధంగా రక్షించు

* * *
ఇన్స్పెక్టరుగారు "మీరు రావడానికిముందు శంకర్ నాయర్ ని కలుసుకున్నాను అతనొక రిటైర్డ్ హెడ్ కానిస్టేబులు మీ స్నేహితుడు అక్కడ రాత్రి గడుపుతానంటే వద్దని వారించాట్లు చివరికి తనవైనా వెంటబెట్టుకెళ్ళమని అడిగాడు శంకరనాయర్ అవధానిగారు అతన్ని పది లింకుకొనేందుకు గావును సరే అని ఒప్పుకుని, తానారాత్రి వెళ్ళటంలేదని, మర్నాడు ఇద్దరూ కలిసి వెళ్దాం అని పంపించేశాడు శంకరనాయర్ మంత్రాలు అవీఇవీ తెలిసినవాడు ఇక్కడ నవాబును గురించి ఉన్న కథలు మీరు వినే ఉంటారు మీకేం అభ్యంతరం లేకపోతే ఇవ్వాలి రాత్రి దీని అంతు కనుక్కుందాం" అన్నాడు

"తప్పకుండా వెదదాం" అని నేనన్నాను రమణారావుగారుకూడా సరేనన్నారు ఆ రాత్రి వదకొండు గోంటలకు మేమంతా ఆ భవనానికి వెళ్ళడానికి నిశ్చయించుకున్నాం

* * *
శంకరనాయర్ కి ఇంచుమించు అరవై సంవత్సరాలున్నా మంచి విగ్రహం అంతకంటే చాలా చిన్నవాడుగా కనిపిస్తాడు గిరిజాలు, చందనంలో చిత్రంగా ఉన్నాడు అవధానికీ తనకూ మధ్య జరిగిన సంభాషణను క్లుప్తంగా చెప్పాడు రమణారావుగారి కారులో ఆ భవనాన్ని చేరుకొనేటప్పటికి పడకొండు రాటింది అవధాని చెప్పినట్లే ఎక్కడ చూసినా పాదలు, చెట్లు దట్టంగా పెరిగిపోయి ఉన్నాయి మంటపం, దానివక్కన తోట, నుయ్యి, అన్నీ అవధాని వర్ణించినట్లే ఉన్నాయి "అవధాని శబం దొరికినవోటు ఇదే జలాబద్దీన్ శవంకూడా ఇక్కడే దొరికిందని అంటారు" అన్నాడు సబ్ ఇన్స్పెక్టరు అక్కడే ఆ రాత్రి గడపాని నిశ్చయించాం రమణారావు గారు తెచ్చిన జంబుఖానా ఒకటి పఱచి కూర్చున్నాం

శంకరనాయర్ సుద్దముక్కలో జంబుఖానా చుట్టూ కొన్ని గీతలు గీశాడు కొంచెం విభూతి కూడా అక్కడక్కడ చల్లాడు కొన్ని నిమ్మ కాాయల్లు అమర్చాడు

ఏ పరిస్థితులలోనైనా ఆ గీత రాటి వెళ్ళవద్దని చెప్పాడు "అప్పుడే పడకొండుస్వరం అయింది" అన్నాడు సబ్ ఇన్స్పెక్టర్ ఎందుకో అందరం స్తబ్ధంగా అయిపోయాం నూతివైపు చూస్తూ కూర్చున్నాం కొన్ని నిమిషాలు గడిచాయి "అదిగోచూడండి!" సబ్ ఇన్స్పెక్టరు మెల్లిగా అన్నాడు

"ఎవరూ కదలొద్దు" అన్నాడు శంకర నాయర్ వెన్నెలలో నూతిగోడ స్పష్టంగా కనిపిస్తోంది లోపలనుంచి మెల్లిగా ఏదో పైకి లేస్తోంది ముందు గుండ్రంగా, నల్లగా కనిపిం

చింది తర్వాత ఒక ఆకారం పైకి వచ్చి మా ప్రక్కకు రావటం మొదలుపెట్టింది. సబ్ ఇన్స్పెక్టరు తొందరగా బార్నిల్లు వెయ్యబోగా అది అతని చేతిలోంచి జారి, శంకరనాయర్ గీసిన గీతం అవతలికి దొరికిపోయింది దాన్ని తీసుకుందామని సబ్ ఇన్స్పెక్టరు ముందుకు జరుగబోగా శంకరనాయర్ అతన్ని చెయ్యి పట్టుకుని ఆపాడు

బుర్రాలో ప్రత్యేకంగా భయం కలిగించేదేమీ లేకపోయినా, ఆ ఆకారాన్ని చూస్తుంటే నా కెండుకీ భయం వేసింది అది మామూలు మనిషి నడిచినట్లు లేదు ఒక్కొక్క అడుగు మెల్లిగా ఒక కొయ్య బొమ్మ వేసినట్లు వేస్తోంది మేము ఎవ్వరూ మాట్లాడకుండా చూస్తూ ఉండగా శంకరనాయర్ తనలో తాను ఏదో చదువుకోవడం మొదలుపెట్టాడు ఇంతలో ఒక చిన్న మబ్బు కప్పేసి అంతా చీకట్టై పోయింది రమణారావుగారు నా చెయ్యి గట్టిగా పట్టుకున్నారు మబ్బు తొలిగిపోయికి వెన్నెలలో ఆ ఆకారాన్ని బాగా దగ్గరగా చూశాం తలపైని నల్ల గుడ్డ ఉన్న సందులోంచి ముఖం ముఖం ఉండవలసిన చోట్లో ఉన్న ఒక పుర్రె కనిపించింది ఆ పుర్రె ముక్కు, కళ్ళు నల్లని రంధ్రాల్లాగా ఉన్నాయి రమణారావుగారు మూర్ఛ పోయినట్లు నా చేతి పట్టువదలటంవల్ల తెలుసుకున్నాను ఆ ఆకారం సరిగ్గా గీత దగ్గరకు వచ్చి అగిపోయింది రెండు మూడుసార్లు మెల్లిగా గీతమట్టు తిరిగి నూతివైపు నడిచి వెళ్ళిపోయింది అందులోకి వెళ్ళి మాయమై పోతుందని అనుకుంటుండగా గోడ మీద కూర్చుంది

"మనకోసం కామకుని ఉంది చూశారా!" అన్నాడు శంకరనాయర్ అతని కంఠం విని అదొకసారి తలెత్తి మళ్ళీ దావేసింది ఆ రాత్రి ఎలా గడిపామో మాకే తెలియదు ఎక్కడో తొలికోడి కూత వినిపించింది చీకటి ఇంకా ఉండగానే ఆ ఆకారం మెల్లిగా నూతిలోకి దిగి మాయమైంది కొంతసేపైన తరువాత శంకర నాయర్ అనుమతితో అందరం బయటికివచ్చాం అప్పటికి రమణారావుగారు కూడా బాగా కూచున్నారు నూతిలో ఏముందో చూద్దామని శంకర నాయర్ అనగా వెళ్ళి చూశాం. లోపల అంతా వెత్త చేరి ఉంది సారెగూళ్ళు బాగా అలుము కున్నాయి

* * *
కొన్ని రోజుల తర్వాత ఆ నూతిలో వెళ్ళగొప్పాడుగైన నల్లటి పెట్టె దొరికిందని, అందులో నల్లని గుడ్డ కప్పబడి ఉన్న ఒక అస్థివంజరం దొరికిందని విన్నాం ఆ పెట్టె బయటపడిన తర్వాత మళ్ళీ ఆ ఆకారం కనిపించలేదని సబ్ ఇన్స్పెక్టరు మాకు రిపోర్టు చేశాడు ఆ చిత్రపటం ఈ రోజుకూ రమణారావుగారి దగ్గర ఉంది దానిలో బొమ్మలు కూడా కదలడం మానేశాయి